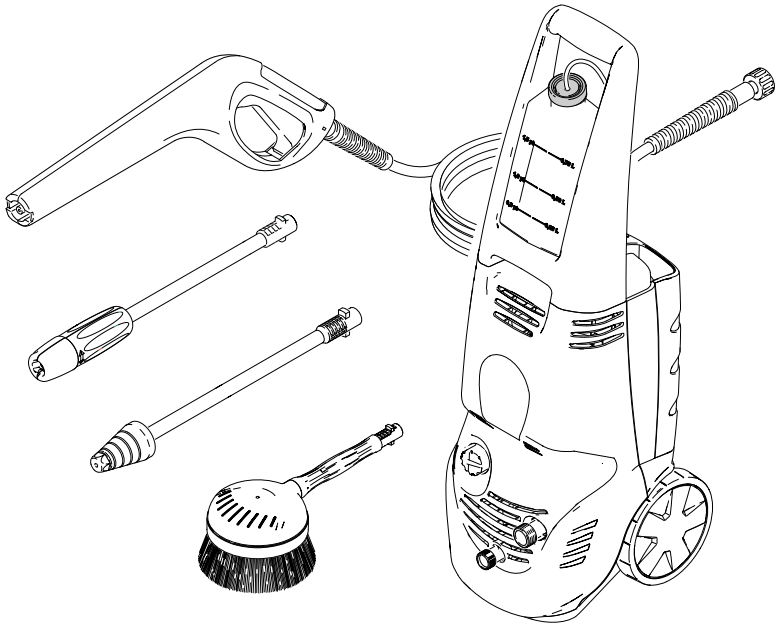
BEDIENUNGSANLEITUNG



ACHTUNG: Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, ohne die Bedienungsanleitung gelesen zu haben.

Wir danken Ihnen, daß Sie sich für diesen Hochdruckreiniger entschieden haben.

- Dieser Hochdruckreiniger eignet sich ideal zum Reinigen von Fahrzeugen, Fassaden, Terrassen, Gartengeräten, Werkzeugen. Er ist nicht für gewerblichen Einsatz gebaut.

Mit dem Kauf haben Sie einen Anspruch auf die nachstehend aufgeführten Serviceleistungen erworben:

- Schnelle, kompetente und kostengünstige Reparatur durch unseren
  Reparatur- und Ersatzteilservice
  Cleanerworld GmbH
  Am Schützenbaum 19
  D-97953 Königheim
  Telefon: 01805 / 212 784 (12 ct. pro angefangene Minute)
  Fax: 01805 / 212 785
- Bitte nutzen Sie die einfache und kostengünstige Rücksendung durch unseren **Abhol Service** (weitere Infos auf Seite 14)**.**
  Diese Leistungen sind im Garantiefall kostenlos!

Montag–Freitag: 8.00 –17.00 Uhr *gilt nur für Deutschland*

SERVICE TELEFON: 01805 / 212 784 (12 ct. pro angefangene Minute)

Bitte teilen Sie uns bei Anruf ihre Barcodenummer mit:

Die Barcodenummer finden Sie auf dem silberfarbenen Aufkleber des Gerätes, unterhalb des Barcode (Strichcode).

Lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung vor in Betrieb nehmen Ihres Gerätes und beachten Sie besonders die Sicherheitshinweise!

Die an dem Gerät angebrachten Warn– und Hinweisschilder geben wichtige Hinweise für den gefahrlosen Betrieb.

Neben den Hinweisen in der Betriebsanleitung sind die allgemeinen Sicherheits– und Unfallverhütungsvorschriften des Gesetzgebers zu berücksichtigen.

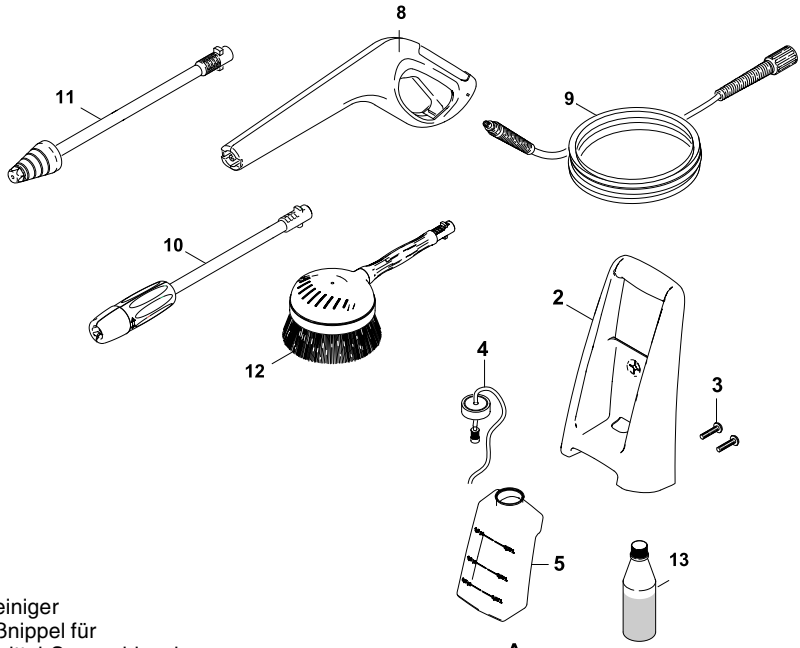
⚠ **Dieses Symbol kennzeichnet alle für die Sicherheit wichtigen Anweisungen. Befolgen Sie diese immer, andernfalls können Verletzungen die Folge sein!**

III/23/2006

Gerät auspacken

Prüfen Sie den Lieferumfang!
Fehlen Teile oder stellen Sie eine Beschädigung fest, dann wenden Sie sich umgehend (bis spätestens 1 Woche nach Kaufdatum) an unser SERVICE TELEFON.

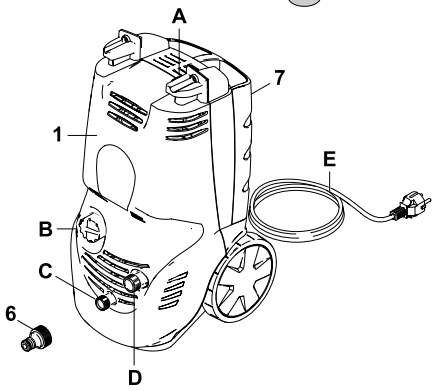
Verpackung umweltgerecht entsorgen
Die Verpackungsmaterialien sind recyclebar. Bitte werfen Sie die Verpackungen nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie diese der Wiederverwertung zu.



Packliste

1 Hochdruckreiniger
- **A** - Anschlußnippel für Reinigungsmittel-Saugschlauch
- **B** - Geräteschalter (EIN / AUS)
- **C** - Hochdruckausgang
- **D** - Wasseranschluß mit Sieb
- **E** - Netzkabel

2 Transportgriff
3 Schrauben (2x)
4 Reinigungsmittel-Saugschlauch mit Reinigungsmittel-Filter und Deckel
5 Reinigungsmittel-Tank
6 Kupplungsteil
7 Zubehöraufnahme
8 Handspritzpistole
9 Hochdruckschlauch
10 Strahlrohr mit Druckregulierung
11 Strahlrohr mit Rotordüse
12 Rotierende Waschbürste
13 Universalreinigungsmittel (0,5 l Konzentrat)



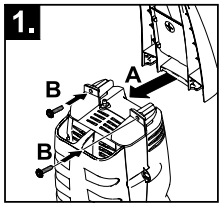
Transportgriff und Reinigungsmittel-Tank montieren

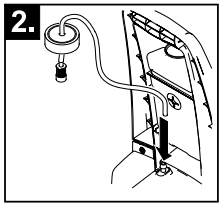
1 **A**) Schieben Sie den Transportgriff auf das Gehäuse.
B) Befestigen Sie den Transportgriff mit den 2 mitgelieferten Schrauben.

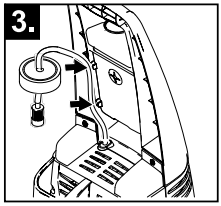
2 Stecken Sie den Reinigungsmittel-Saugschlauch mit Filter auf den Anschlussnippel.

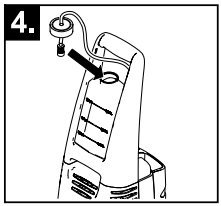
3 Befestigen Sie noch den Reinigungsmittel-Saugschlauch in den 2 Führungen des Transportgriffs.

4 Reinigungsmittel-Saugschlauch mit Filter in Reinigungsmittel-Tank stecken und mit Deckel verschließen.









Elektrischer Anschluß

⚠ *Niemals defekte Netzanschluss- oder Verlängerungsleitung verwenden! Wenn die Anschlussleitung beschädigt wird, muss sie durch eine besondere Anschlussleitung ersetzt werden, die vom Hersteller oder seinem Kundendienst erhältlich ist.*

⚠ *Darauf achten, daß Netzanschluss- oder Verlängerungsleitung nicht durch Überfahren, Quetschen, Zerren oder dergleichen verletzt oder beschädigt werden. Die Netzleitungen vor Hitze, Öl und scharfen Kanten schützen.*

⚠ *Netzstecker und Steckdose niemals mit feuchten Händen anfassen.*

⚠ *Die Verbindung Netzanschluss -/Verlängerungsleitung darf nicht im Wasser liegen.*

⚠ *Alle stromführenden Teile im Arbeitsbereich müssen strahlwassergeschützt sein.*

- Das Gerät darf nur an einen elektrischen Anschluß angeschlossen werden, der von einem Elektroinstallateur gemäß IEC 60364 ausgeführt wurde.
- Das Gerät nur an Wechselstrom mit einer Spannung von 230 V / 50Hz anschließen. Die Spannung muß mit dem Typenschild des Gerätes übereinstimmen.
- Mindestabsicherung der Steckdose 10 A (träge).
- Zur Vermeidung von Elektrounfällen empfehlen wir, Steckdosen mit vorgeschaltetem Fehlerstrom-Schutzschalter (max. 30 mA Nennauslöse-Stromstärke) zu benutzen.
- **Warnung:** Ungeeignete Verlängerungsleitungen können gefährlich sein. Verwenden Sie im Freien nur dafür zugelassene und entsprechend gekennzeichnete Verlängerungsleitungen mit ausreichenden Leitungsquerschnitt:

1 bis 10 m: 1,5 mm²	**10 bis 30 m: 2,5 mm²**

- Stecker und Kupplung einer verwendeten Verlängerungsleitung müssen wasserdicht sein.
- Verlängerungsleitung immer vollständig von der Kabeltrommel abwickeln.

Wasseranschluß

Die Vorschriften des örtlichen Wasserversorgungsunternehmens beachten.

***Für Deutschland**: Sollte Ihre Hauswasserversorgung nicht mit einem Rohrunterbrecher (min. A2) ausgestattet sein, verwenden Sie bitte einen Rückflußstopp. Ein Rückflußstopp darf nur am Wasserhahn, niemals am Gerät befestigt werden!*

Die Wasserzufuhr darf 10 Liter/Minute nicht unterschreiten; das Zulaufwasser darf eine max. Temperatur von 40 °C und einen max. Druck von 12 bar haben.

Wasser-Zulaufschlauch (nicht im Lieferumfang)
Einen gewebeverstärkten Schlauch mit einer handelsüblichen Schnellkupplung verwenden. Der Schlauch muß einen Innendurchmesser von mindestens 1/2" (13 mm) und eine Länge von mindestens 7,5 m haben.

***Achtung**: Verunreinigungen im Zulaufwasser beschädigen die Pumpe. Um dies zu verhindern, weisen wir ausdrücklich darauf hin, einen Wasserfilter zu verwenden. Insbesondere bei Verwendung von Oberflächenwasser muß ein zusätzlicher Feinwasserfilter (3/4 ") im Wasserzulauf verwendet werden!*

Sicherheitshinweise

⚠ *Der Betrieb in explosionsgefährdeten Räumen ist untersagt.*

⚠ *Beim Einsatz des Gerätes in Gefahrbereichen (z.B. Tankstellen) sind die entsprechenden Sicherheitsvorschriften zu beachten.*

⚠ *Das Gerät nicht in Betrieb setzen, wenn die Netzanschlussleitung oder wichtige Teile des Gerätes, z.B. Sicherheitselemente, Hochdruckschläuche, Spritzpistole, beschädigt sind.*

⚠ ***Warnung**: Hochdruckschläuche, Armaturen und Kupplungen sind wichtig für die Gerätesicherheit. Nur vom Hersteller empfohlene Hochdruckschläuche, Armaturen und Kupplungen verwenden.*

⚠ *Das Gerät darf nicht von Kindern oder nichtunterwiesenen Personen betrieben werden.*

⚠ *Der Benutzer hat das Gerät bestimmungsgemäß zu verwenden. Er hat die örtlichen Gegebenheiten zu berücksichtigen und beim Arbeiten mit dem Gerät auf Dritte, insbesondere Kinder, zu achten.*

⚠ ***Warnung:** Das Gerät nicht verwenden, wenn sich andere Personen in Reichweite befinden, es sei denn, sie tragen Schutzkleidung.*

⚠ ***Warnung:** Hochdruckstrahlen können bei unsachgemäßem Gebrauch gefährlich sein.*
Der Strahl darf nicht auf Personen, Tiere, aktive elektrische Ausrüstung oder auf das Gerät selbst gerichtet werden.

⚠ *Den Strahl nicht auf sich selbst oder andere richten, um Kleidung oder Schuhwerk zu reinigen.*

⚠ *Keine Gegenstände abspritzen, die gesundheitsgefährdende Stoffe (z. B. Asbest) enthalten.*

⚠ ***Warnung:** Fahrzeugreifen/Reifenventile können durch den Hochdruckstrahl beschädigt werden und platzen. Erstes Anzeichen hierfür ist eine Verfärbung des Reifens. Beschädigte Fahrzeugreifen/Reifenventile sind* lebensgefährlich. *Reinigung nur mit einem Abstand von mindestens 30 cm.*

⚠ *Reinigungsarbeiten, bei denen ölhaltiges Abwasser entsteht z.B. Motorenwäsche, Unterbodenwäsche dürfen nur an Waschplätzen mit Ölabscheider durchgeführt werden.*

⚠ *Beim Reinigen von lackierten Oberflächen ist ein Mindestabstand von 30 cm einzuhalten, um Beschädigungen zu vermeiden.*

⚠ *Niemals lösungsmittelhaltige Flüssigkeiten oder unverdünnte Säuren und Lösungsmittel ansaugen! Dazu zählen z.B. Benzin, Farbverdünner oder Heizöl. Der Sprühnebel ist hochentzündlich, explosiv und giftig. Kein Aceton, unverdünnte Säuren und Lösungsmittel, da sie die am Gerät verwendeten Materialien angreifen.*

⚠ *Zum Schutz vor zurückspritzenden Teilen bei Bedarf geeignete Schutzkleidung und Schutzbrille tragen.*

⚠ *Das Gerät niemals unbeaufsichtigt lassen, solange das Gerät in Betrieb ist.*

⚠ ***Warnung:** Dieses Gerät wurde entwickelt für die Verwendung von Reinigungsmittel, die vom Hersteller geliefert oder empfohlen werden. Die Verwendung von anderen Reinigungsmitteln oder Chemikalien kann der Sicherheit des Gerätes beeinträchtigen*

Sicherheitseinrichtungen
Sicherheitseinrichtungen dienen dem Schutz vor Verletzungen und dürfen nicht verändert oder umgangen werden.
Geräteschalter
Dieser verhindert das unbeabsichtige Anlaufen des Gerätes. Bei Arbeitspausen oder beim Beenden des Betriebs ausschalten.
Sicherungsknopf
Der Sicherungsknopf an der Handspritzpistole verhindert unbeabsichtigtes Einschalten des Gerätes.

Inbetriebnahme

1 **A**) Drücken Sie zuerst die Klammer z.B. mit einem spitzen Gegenstand aus der Handspritzpistole heraus.
B) Anschließend lässt sie sich herausziehen.
C) Stecken Sie den Hochdruckschlauch bis zum Anschlag in die Handspritzpistole. Drücken Sie die Klammer zurück in die Handspritzpistole.
D) Sichern Sie damit den Hochdruckschlauch.

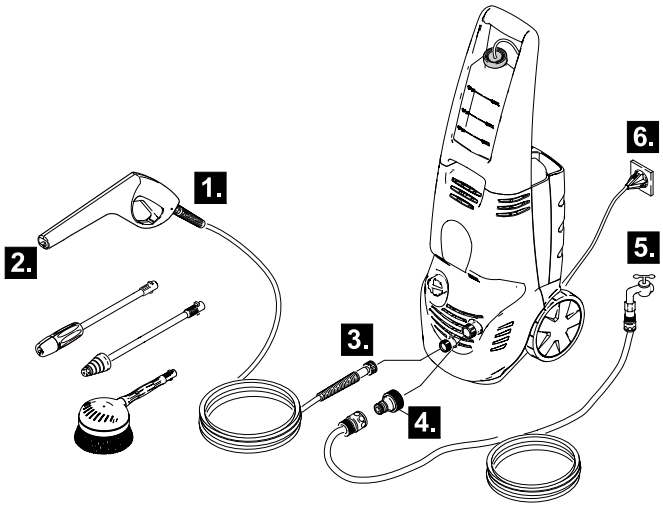
2 **A**) Drücken Sie ein Strahlrohr (oder die Waschbürste) in den Bajonettanschluß der Handspritzpistole.
B) Drehen Sie es danach um 90° (B) bis es einrastet.

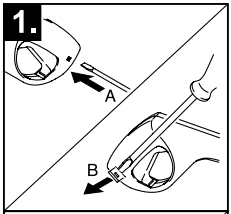
3 Schließen Sie den Hochdruckschlauch am Hochdruckausgang an.
⚠ *Der Hochdruckschlauch darf nicht beschädigt sein (Berstgefahr). Ein beschädigter Hochdruckschlauch muß unverzüglich ausgetauscht werden. Wenden Sie sich in diesem Fall an unser Servicetelefon.*

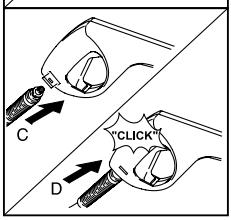
4 **A**) Schrauben Sie das Kupplungsteil auf den Wasseranschluß des Gerätes.
B) Drücken Sie die Schnellkupplung Ihres Wasserschlauchs auf die Kupplung des Wasseranschlusses. Die Kupplung muß einrasten.

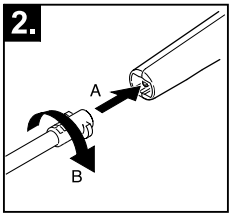
5 Schließen Sie Ihren Wasserschlauch an die Wasserleitung an.
Öffnen Sie den Wasserhahn vollständig.
Achtung! *Beim Betrieb des Hochdruckreinigers mit geschlossener Wasserzuleitung kommt es zu einer Schädigung der Zylinderkopfeinheit. Den Hochdruckreiniger nie mit geschlossenem Wasserhahn betreiben.*

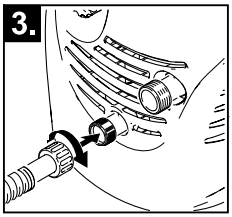
6 Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

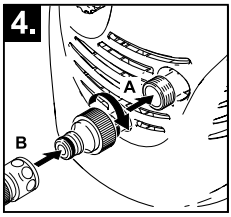


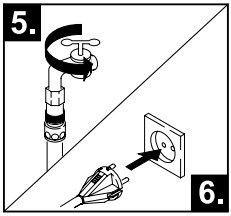




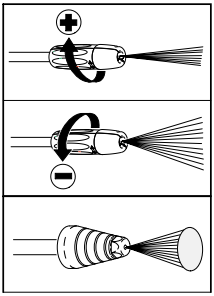








Betrieb mit Hochdruck



Strahlrohr mit Druckregulierung
Den Arbeitsdruck können Sie stufenlos einstellen, indem Sie das Strahlrohr außen verdrehen (**+** / **–**).

Strahlrohr mit Rotordüse
Ein mit hoher Drehzahl rotierender Rundstrahl erzeugt einen hohen Aufpralldruck und dadurch ein gutes Reinigungsergebnis, bei hartnäckigen Verschmutzungen.

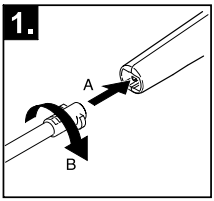
1 Befestigen Sie ein Strahlrohr auf der Handspritzpistole.

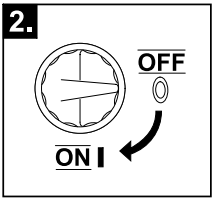
2 Schalten Sie das Gerät ein.
***Hinweis**: Das Gerät ist mit einem Druckschalter ausgestattet. Der Motor läuft nur an, wenn der Hebel der Pistole gezogen ist.*

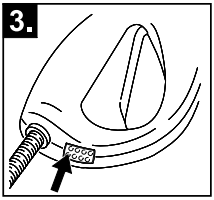
⚠ *Durch den austretenden Wasserstrahl an der Hochdruckdüse wirkt eine Rückstoßkraft auf die Handspritzpistole. Für sicheren Stand sorgen und Handspritzpistole und Strahlrohr gut festhalten.*

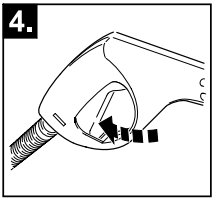
3 Entsichern Sie den Hebel der Pistole mit der Sicherungsraste.

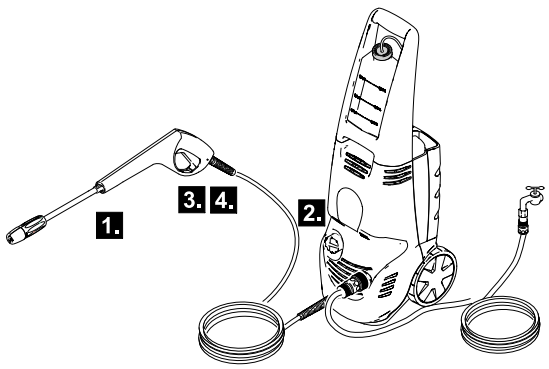
4 Ziehen Sie den Hebel der Pistole.
***Hinweis**: Der Hebel der Pistole darf bei Betrieb nicht festgeklemmt werden.*











⚠ *Den Wasserstrahl nie auf Menschen, Tiere, das Gerät oder elektrische Teile richten.*

⚠ *Fahrzeugreifen/Reifenventile dürfen nur mit einem Mindestabstand von 30 cm gereinigt werden, sonst kann der Fahrzeugreifen/Reifenventil durch den Hochdruckstrahl beschädigt werden. Erstes Anzeichen hierfür ist eine Verfärbung des Reifens. Beschädigte Fahrzeugreifen/Reifenventile sind lebensgefährlich.*

⚠ *Beim Reinigen von lackierten Oberflächen ist ein Mindestabstand von 30 cm einzuhalten, um Beschädigungen zu vermeiden.*

⚠ *Asbesthaltige und andere Materialien, die gesundheitsgefährdende Stoffe enthalten, dürfen nicht abgespritzt werden.*

⚠ *Zum Schutz vor zurückspritzenden Teilen ist bei Bedarf eine geeignete Schutzkleidung zu tragen.*

Betrieb mit rotierender Waschbürste

Die rotierende Waschbürste ist besonders für die Autoreinigung geeignet.
***Hinweis**: Stellen Sie sicher, dass die Waschbürste frei von Schmutz- oder sonstigen Partikeln ist, sie könnten Lackschäden verursachen. Weiter ist darauf zu achten, dass der Wasserdurchfluss gewährleistet ist. Auch eine trockene Verwendung kann zu Lackschäden führen.*

1. Befestigen Sie die Waschbürste auf der Handspritzpistole.
2. Siehe «Betrieb mit Hochdruck» Punkt **2** bis Punkt **4**.

Betrieb mit Reinigungsmittel

***Hinweis**: Der Betrieb mit Reinigungsmittel ist möglich mit rotierender Waschbürste oder mit dem Strahlrohr mit Druckregulierung. Nachfolgend ist der Reinigungsmittelbetrieb mit Strahlrohr beschrieben.*

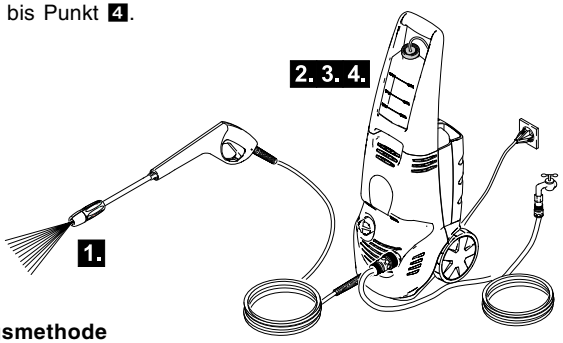
1 Befestigen Sie das Strahlrohr mit Druckregulierung auf der Handspritzpistole und stellen Sie das Strahlrohr auf Niederdruck (Richtung "**–**").
***Wichtig**: Im Hochdruckbetrieb (Druckregulierung auf "+") und mit der Rotordüse wird kein Reinigungsmittel gefördert.*

2 Mischen Sie 0,1 Liter Universalreinigungsmittel-Konzentrat mit 1 Liter Leitungswasser.

3 Füllen Sie diese Reinigungsmittel-Lösung in den Reinigungsmittel-Tank.

4 Stecken Sie den Reinigungsmittel-Saugschlauch in den Reinigungsmittel-Tank.

5. Siehe «Betrieb mit Hochdruck» Punkt **2** bis Punkt **4**.



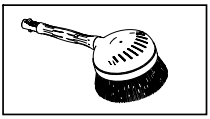
Reinigungsmethode

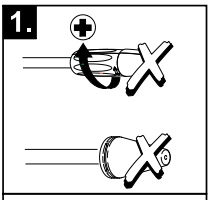
1. Schritt: Schmutz lösen
Reinigungsmittel auf die trockene Oberfläche aufsprühen und einwirken aber nicht trocknen lassen.
Bei der Autowäsche: Zusätzlich die rotierende Waschbürste verwenden.

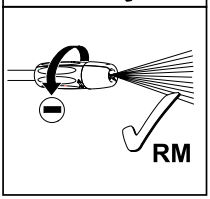
2. Schritt: Schmutz entfernen
Gelösten Schmutz mit dem Hochdruckstrahl absprühen.

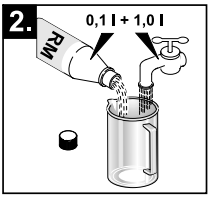
Betrieb unterbrechen

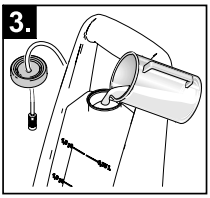
Bei längeren Arbeitspausen (über 5 Minuten) das Gerät abschalten.
⚠ *Das Gerät darf niemals unbeaufsichtigt gelassen werden, solange der Motor in Betrieb ist.*

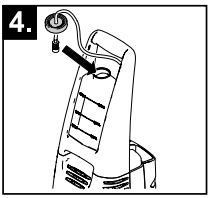




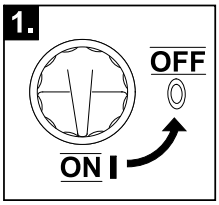








Betrieb beenden

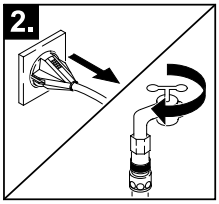


1 Schalten Sie das Gerät aus.

2 Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

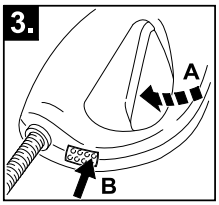
3 Schließen Sie den Wasserzulauf.

4 **A**) Ziehen Sie den Hebel der Pistole, bis das System drucklos ist.
B) Sichern Sie den Hebel mit der Sicherungsraste gegen unbeabsichtigtes Öffnen.
Trennen Sie jetzt das Gerät vom Wasseranschluß.

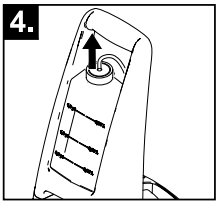


***Bei gefülltem Reinigungsmittel-Tank beachten*:**

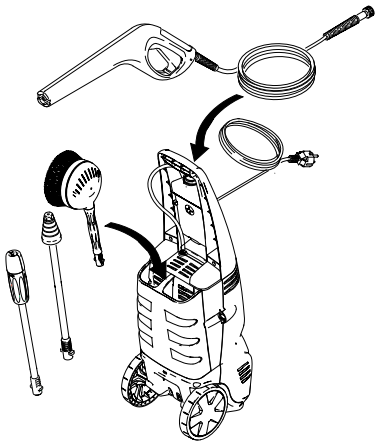
5. Nach Gebrauch bitte Reinigungsmittel-Saugschlauch mit Reinigungsmittel-Filter bis an den Deckel herausziehen. Damit wird sichergestellt, dass keine Reinigungsmittel-Lösung über den Reinigungsmittel-Saugschlauch in die Hochdruckpumpe läuft, während das Gerät nicht benutzt wird.

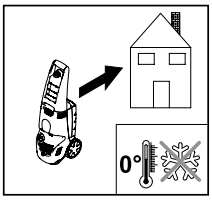


Aufbewahrung



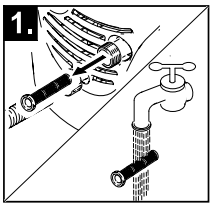
1. Stellen Sie die Handspritzpistole, das Strahlrohr mit Druckregulierung, das Strahlrohr mit Rotordüse sowie die rotierende Waschbürste in die Aufnahmen an der Rückseite des Gerätes.
2. Das Netzkabel und den Hochdruckschlauch können Sie über den Transportgriff hängen.

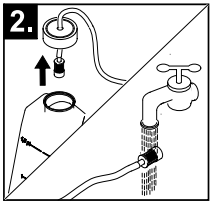




Frostschutz
Frost zerstört das nicht vollständig von Wasser entleerte Gerät. Über Winter muß das Gerät in einem frostfreien Raum aufbewahrt werden.

Pflege und Wartung





⚠ *Vor Pflege- und Wartungsarbeiten das Gerät ausschalten und den Netzstecker ziehen!*

Reinigen
Vor längerer Lagerung, z. B. im Winter:

1 Reinigen Sie das Sieb im Wasseranschluß.
Schrauben Sie das Kupplungsteil vom Wasseranschluß ab.
Ziehen Sie das Sieb mit einer Flachzange heraus. *Achten Sie darauf, dass das Gewebe nicht beschädigt wird!*

2 Reinigen Sie den Reinigungsmittel-Filter und setzen Sie ihn wieder ein.

Warten
- Das Gerät ist wartungsfrei.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Netzanschlußleitung und den Hochdruckschlauch auf Beschädigungen.
  Beschädigte Anschlußleitung unverzüglich durch autorisierten Kundendienst/Elektro-Fachkraft austauschen lassen. Beschädigten Hochdruckschlauch unverzüglich austauschen (Berstgefahr).

Störungshilfe

In diesem Kapitel möchten wir Ihnen Hinweise geben, wie Sie leichte Störungen selbst beheben können. Für weitere Fragen wenden Sie sich an unser Servicetelefon.

⚠ *Vor Wartungsarbeiten das Gerät ausschalten und den Netzstecker ziehen!*

⚠ *Die Überprüfung der elektrischen Bauteile darf nur vom autorisierten Kundendienst durchgeführt werden.*

Bei Funktionsstörungen prüfen Sie bitte die Funktion mit beiden Strahlrohren.

Gerät läuft nicht
- Prüfen Sie die Netzspannung.
- Prüfen Sie die Anschlußleitung auf Beschädigungen.

Aus der Düse kommt wenig oder kein Wasser
- Prüfen Sie die Wasserzulaufmenge.
- Prüfen Sie den Wasserschlauch auf Dichtheit oder Verstopfung.
- Reinigen Sie das Sieb im Wasseranschluß.
  (Siehe «Pflege und Wartung»)
- Entlüften Sie das Gerät: Lassen Sie das Gerät ohne Hochdruckschlauch laufen, bis das Wasser blasenfrei am Hochdruckausgang austritt. Schließen Sie danach den Hochdruckschlauch wieder an.

Wasser tritt stoßweise aus / Gerät schaltet ein und aus
- Reinigen Sie das Strahlrohr mit Druckregulierung.
  Verschmutzungen aus der Düsenbohrung mit einer Nadel entfernen und mit Wasser von vorne nachspülen.

Keine Reinigungsmittelansaugung
- Stellen Sie das Strahlrohr mit Druckregulierung auf niedrigsten Druck (Richtung "**–**").
- Prüfen Sie den Reinigungsmittel-Saugschlauch und den Reinigungsmittel-Filter auf Verstopfung.

Gerät undicht
- Prüfen Sie den O-Ring an der Hochdruckschlauch-Verschraubung. Defekten oder gequetschten O-Ring austauschen (wenden Sie sich an unser Servicetelefon).
- Eine geringe Undichtheit der Pumpe (3 Tropfen pro Minute) ist normal. Bei starker Undichtheit wenden Sie sich an unser SERVICE TELEFON.

Kundendienst / Abholservice

Falls die Störungshilfen nicht zu dem gewünschten Ergebnis führen, bedienen Sie sich unserer Hotline (gilt nur für Deutschland).

(Montag -Freitag 8 .00 -17.00 Uhr)

SERVICE TELEFON: 01805 / 212 784 (12 ct. pro angefangene Minute)

Dort erhalten Sie Informationen zum Abholservice für die Reparatur.

Für die Abholung halten Sie bitte Ihr Gerät versandbereit, im Originalkarton, transportfähig verpackt.

Während der Garantiezeit sind Abholung, Reparatur und Rücksendung kostenlos.

Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie ebenfalls die Möglichkeit, das defekte Gerät zur Reparatur abholen zu lassen. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig. Verwenden Sie den Originalkarton oder achten Sie auf bruchsichere Verpackung.

Allgemeine Hinweise

Wirkungsweise der Sicherheitselemente
Wenn die Handspritzpistole geschlossen wird, schaltet ein Druckschalter das Gerät aus. Das eingebaute Sicherheitsventil ist die Sicherheitseinrichtung gegen Überschreitung des zulässigen Betriebsüberdruckes.

Ersatzteile
Zur Gewährleistung der Sicherheit des Gerätes nur Original-Ersatzteile vom Hersteller oder vom Hersteller freigegebene Ersatzteile verwenden.

Altgerät umweltgerecht entsorgen
Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Verwertung zugeführt werden sollten. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme.

Technische Daten

Stromanschluss

Wartungsfreier Induktionsmotor

Spannung	230	V
Stromart	1~50	Hz
Anschlussleistung	2,1	k W
Netzabsicherung (träge)	10	A
Schutzklasse	1, IPX 5	

Wasseranschluss

Zulauftemperatur (max.)	40	°C
Zulaufmenge (min.)	600	l/h
Zulaufdruck (max.)	(12 bar) ... 1,2	MPa
Zulaufschlauch		
- Länge (min.)	7,5	m
- Durchmesser (min.)	1/2	Zoll

Leistungsdaten

Betriebsdruck, max.	(150 bar) 15	MPa
Nenndruck	(120 bar) 12	MPa
Fördermenge	7,5	l/min
Reinigungsmittelansaugung	20	l/h
Rückstoßkraft an der Handspritzpistole bei Arbeitsdruck	16	N
Schalldruckpegel L_{PA} (EN60704-1)	70	dB(A)
Schallleistungspegel L_{WA} (2000/14/EG)	87	dB(A)
Hand-Arm-Schwingung an der Handspritzpistole (ISO 5349)	2,4	m/s^2

Technische Änderungen vorbehalten

EG Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir, daß die nachfolgend bezeichnete Maschine aufgrund ihrer Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits– und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinien entspricht. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Produkt: Hochdruckreiniger

Typ: KING CRAFT

Einschlägige EG-Richtlinien:
98/37/EG
73/23/EWG (+93/68/EWG)
89/336/EWG (+91/263/EWG, 92/31/EWG, 93/68/EWG)
2000/14/EG

Angewandte harmonisierte Normen:
DIN EN 60 335 – 1
DIN EN 60 335 – 2 – 79
DIN EN 55 014 – 1 : 2000 + A1: 2001 + A2: 2002
DIN EN 55 014 – 2 : 1997 + A1: 2001
DIN EN 61 000 – 3 – 2 : 2000
DIN EN 61 000 – 3 – 3 : 1995 + A1: 2001

Angewandtes Konformitätsbewertungsverfahren: Anhang V

Gemessener Schallleistungspegel: 84 dB(A)
Garantierter Schallleistungspegel: 87 dB(A)

Es ist durch interne Maßnahmen sichergestellt, daß die Seriengeräte immer den Anforderungen der aktuellen EG-Richtlinien und den angewandten Normen entsprechen. Die Unterzeichnenden handeln im Auftrag und mit Vollmacht der Geschäftsführung.

Cleanerworld GmbH
Am Schützenbaum 19
D-97953 Königheim

Erich Moritsch

09/05

GARANTIE

Die Garantiezeit beträgt drei Jahre und beginnt am Tag des Kaufs.
Bitte bewahren Sie den Kassenbon als Nachweis für den Kauf auf.

Während der Garantiezeit können defekte Geräte kostenlos von unserem Servicepartner repariert werden. Lassen Sie das Gerät hierzu kostenlos durch unseren Servicepartner abholen. Die Abholung erfolgt innerhalb von 24 Stunden, wenn Sie die Abholung bis 15.00 Uhr bei unserem Servicepartner anmelden. Kontaktieren Sie dazu den Servicepartner. Für die Abholung halten Sie bitte Ihr Gerät versandbereit, im Originalkarton, transportfähig verpackt. Sie erhalten dann ein neues oder repariertes Gerät kostenlos zurück. Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie ebenfalls die Möglichkeit, das defekte Gerät reparieren zu lassen. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.
Ihre gesetzlichen Rechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen:
Die Garantieleistung beinhaltet die kostenlose Beseitigung aller Funktionsstörungen, die durch fehlerhaftes Material verursacht sind. Soweit gesetzliche Gewährleistungspflicht besteht, werden wir nach unserer Wahl (unter Ausschluß des Rechts auf Wandlung oder Minderung) entweder kostenlos Ersatz leisten oder fachgerecht nachbessern.
Sollte die Nachbesserung, trotz mehrerer Versuche, nur mangelhaft sein oder auch ein Ersatzgerät mit einem von uns zu vertretenden Mangel behaftet sein, so kann vom Kunden Wandlung oder Minderung beansprucht werden.

Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind insbesondere:
Mängel, die durch gewaltsame Beschädigung, unsachgemäße Behandlung, Gewaltanwendung, Veränderungen oder Reparaturversuche Dritter verursacht wurden.

Durch Garantieleistungen beginnt keine neue Garantiefrist.

III/23/2006

Serviceauftrag

Cleanerworld GmbH
Am Schützenbaum 19, D-97953 Königheim
Tel. 01805 / 212 784 FAX: 01805 / 212 785

Lieferanschrift	Rechnungsanschrift (falls abweichend)

_____ _____

_____ _____

_____ _____

Telefon: _____ Telefax: _____

Fabrikat	Barcodenummer

_____

Die Barcodenummer finden Sie auf dem silberfarbenen Aufkleber des Geräts unterhalb des Barcode (Strichcode).

Folgendes Zubehör packe ich bei:

____ Hochdruckschlauch ___ Strahlrohr mit Druckregulierung

____ Pistole ___ Strahlrohr mit Rotordüse

Bitte behalten Sie das restliche Zubehör bei sich.
Das Gerät lässt sich dann einfacher verpacken!

Beanstandung (Grund der Reklamation)

_____

Wir wünschen:

___ Reparatur ___ Kostenvoranschlag ab €_____,-- ___ Garantie (3 J. ab Kaufdatum)

Es wird das Einverständnis des Kunden vorausgesetzt, dass Prüfungen und Reparaturen gemäß unseren gültigen Geschäftsbedingungen, sowie den VDE, UVV, u. a. Sicherheitsbestimmungen ausgeführt werden.

_____

Ort, Datum Unterschrift des Auftraggebers bzw. Bevollmächtigten

GARANTIEKARTE

Die Garantiezeit beträgt drei Jahre und beginnt am Tag des Kaufs.
Bitte bewahren Sie den Kassenbon als Nachweis für den Kauf auf.

Während der Garantiezeit können defekte Geräte kostenlos von unserem Servicepartner repariert werden. Lassen Sie das Gerät hierzu kostenlos durch unseren Servicepartner abholen. Die Abholung erfolgt innerhalb von 24 Stunden, wenn Sie die Abholung bis 15.00 Uhr bei unserem Servicepartner anmelden. Kontaktieren Sie dazu den Servicepartner. Für die Abholung halten Sie bitte Ihr Gerät versandbereit, im Originalkarton, transportfähig verpackt. Sie erhalten dann ein neues oder repariertes Gerät kostenlos zurück. Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie ebenfalls die Möglichkeit, das defekte Gerät reparieren zu lassen. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.
Ihre gesetzlichen Rechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen:
Die Garantieleistung beinhaltet die kostenlose Beseitigung aller Funktionsstörungen, die durch fehlerhaftes Material verursacht sind. Soweit gesetzliche Gewährleistungspflicht besteht, werden wir nach unserer Wahl (unter Ausschluß des Rechts auf Wandlung oder Minderung) entweder kostenlos Ersatz leisten oder fachgerecht nachbessern.
Sollte die Nachbesserung, trotz mehrerer Versuche, nur mangelhaft sein oder auch ein Ersatzgerät mit einem von uns zu vertretenden Mangel behaftet sein, so kann vom Kunden Wandlung oder Minderung beansprucht werden.

Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind insbesondere:
Mängel, die durch gewaltsame Beschädigung, unsachgemäße Behandlung, Gewaltanwendung, Veränderungen oder Reparaturversuche Dritter verursacht wurden.

Durch Garantieleistungen beginnt keine neue Garantiefrist.

III/23/2006

59617440-0905